

近代

佛

学丛刊

佛

中国佛教史

蒋维乔 著

广陵书社



中国佛教史

蒋维乔 著

广陵书社

近代佛学丛刊

4

## 图书在版编目(CIP)数据

中国佛教史 / 蒋维乔著. — 扬州: 广陵书社, 2008.11  
(近代佛学丛刊 / 曾学文主编)  
ISBN 978-7-80694-300-7

I. 中… II. 蒋… III. 佛教史—中国 IV. B949.2

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2008)第 186772 号

书 名	中国佛教史
著 者	蒋维乔
责任编辑	胡正娟
出版发行	广陵书社 扬州市文昌西路双博馆 邮编 225012 <a href="http://www.yzglpub.com">http://www.yzglpub.com</a> E-mail: yzglss@163.com
印 刷	扬州市机关彩印中心
开 本	652 × 960 毫米 1/16
印 张	16.5
字 数	270 千字
版 次	2008 年 11 月第 1 版第 1 次印刷
标准书号	ISBN 978-7-80694-300-7/B·29
定 价	30.00 元

## 出版说明

晚清民国初年以来，中国学术思想界风气大开，西学盛行，国学复兴。佛教学术研究一度成为热门的研究课题，佛教学术团体和研究机构纷纷成立，佛学报刊陆续出版发行，各地新兴刻经处刻印大量藏经典籍，僧俗学者如杨文会、黄忏华、欧阳渐、蒋维乔、丁福保、谢无量、释太虚、释印顺、陈垣、吕澂等潜心佛学研究，在佛教历史、经典、宗派、思想、人物研究等诸多方面，均有丰富的著作问世。许多论著在当时既有学术开创意义，至今天仍有研究参考价值。为了保存近代佛学典籍，繁荣佛教学术研究，我们从中选取部分名家著作，重新整理出版。

《近代佛学丛刊》所选著作，内容涵盖佛教通史、专门史、佛学总论、宗派概述、佛经译释、人物传记诸领域，作者均为一时名家。列入首辑书目的有蒋维乔《中国佛教史》、释印顺《中国禅宗史》、释妙舟《蒙藏佛教史》、谢无量《佛学大纲》、黄忏华《佛学概论》、吕澂《佛教研究法》、杨文会《佛

教宗派详注》、黄忏华《佛教各宗大意》、丁福保《佛经精华录笺注》和陈垣《释氏疑年录》等,今后将陆续选刊其他著作。

此次整理出版,尽量以民国原刊本作底本,对原本中明显的排印错误作了订正。如蒋维乔著《中国佛教史》中,人名、年号、著作等间有错讹,均径予改正。

广陵书社编辑部

2008年10月

# 叙 言

一切学问，均有学理的研究与历史的研究二种，于佛教何独不然。然我国佛教，自汉代输入以来，于教理方面，特别发达；且有潜心冥悟，融合西来之义谛，独自成宗者，如天台、华严是也。至于历史，则数千年来，事实复杂，向无有系统之典籍，可供参考；欲从而研究之，正如暗中索物，不易获得。此其故，由佛教徒缺乏历史观念，在印度已然，我国人亦承受其影响也。虽然，研求教理，若有历史为依据，则所得结果，必益精确。是则历史之研究，实足为教理之辅助，岂可忽哉？余夙有志于此，又自审学识溷陋，未敢率尔操觚，乃借资于东籍，竭年余力，以成此书。实未能自信为完善，读者以筚路蓝缕视之可也。

中华民国十七年六月蒋维乔序

## 凡 例

一、中国佛教,向乏有系统之通史。是书为适应此需要而作。

一、是书以日本境野哲所著《支那佛教史纲》为依据。惟原书所引事实,不免错误,讹字尤多。今检阅《正续藏经》,于其错误者改正之,缺略者补充之。

一、北魏之南北石窟造像,及隋时静琬所刻之《石经》,为佛教史上重大事实。原书无一语涉及,今特补叙一章。

一、历史通例,应详近代。原书于清代之佛教,略而不言,盖以清代佛教材料不易搜集之故,是一大缺点。今于近世佛教史,自清代至民国,特补叙两章。

一、清代以后佛教史料,至为散漫,苦无可据之典籍。今于官书及私家记述,尽力搜罗外;复致书南北各丛林,详细调查。鱼雁往返,颇费日力。然挂一漏万,自知不免,阅者谅之。

一、佛门中名德高贤事迹,当继续搜访,并望海内缁素,若有见闻,不吝赐教。俾得于再版时增补,或另出补编。

一、是书之成,蒙宁波观宗寺谛闲大师、镇江金山寺融通禅师、宝华山慧居寺光悦律师助之搜集资料;更得常州清凉寺应慈法师及徐文霁、江杜二居士,为之指示错误,改正文字,获益匪浅。合志卷端,以表谢忱。

# 目 录

“近代佛学丛刊”出版说明/001

叙言/001

凡例/001

## 第一章 佛教东传之期/001

佛教传来之年代——《汉法本内传》——佛教东传之事情——  
迦叶摩腾竺法兰——白马寺——道佛二教冲突之传说——  
关于《四十二章经》之疑问——永平十年东传说之价值——  
永平以前之中国与佛教——永平前东传说之批评

## 第二章 佛经传译之初期/004

四大翻译家——罗什以前来中国之外人——初期之译经与  
经录——译经讹传之原由——敦煌高昌等之译经者——初  
期译经者所传之教义——世高迦讖之弘传教义——罽宾人  
传来之小乘教——《四阿含》五大律之翻译——大乘教传来  
之译经家——密教之初传——竺法护——中国人之译经  
者——僧侣之姓

## 第三章 四大翻译/011

鸠摩罗什——般若部诸经之翻译——朱士行——《大般若  
经》与分品诸译之对照表——《法华经》——《法华经》之异  
译——《提婆品》与《普门品重诵》之追加——《法华经》与于  
闐——《宝塔品提婆品》之疑——于闐与大乘教——《大般涅  
槃经》——《小乘涅槃经》与《大乘涅槃经》——《涅槃经》之发



达——《涅槃经》之异译——法显译三卷本之疑——《遗教经》为《涅槃经》之异译——阙失诸译之《涅槃经》——大本《大乘涅槃经》——南本北本——大本《涅槃经》原本传来之异说——《涅槃经茶毗分》——《大乘涅槃经》之根本教义——翻译《涅槃经》影响于中国佛教——《小乘涅槃经》与《大乘涅槃经》之发达上关系——《小乘涅槃经》教义之中枢——《华严经》之翻译——佛陀跋陀罗之《六十华严经》——《八十华严经》《四十华严经》——《华严经》诸译之对照表——四大译经与中国大乘佛教诸宗——罗什派之学者与《涅槃经》之研究——罗什与佛陀跋陀罗之二派

#### 第四章 南地佛教之中心/026

罗什时代北方佛教之隆盛——罗什之世俗生活——佛陀跋陀罗——罗什佛陀二派之冲突——庐山之慧远——慧远之系统——竺佛图澄——释道安——佛经注解之初——道安所奉之教义——道安与当时之佛教——道安系持律严肃之风——中国南方佛教之初——南地佛教起源之诸说——南人之气质与佛教——关于慧远弘法之事迹——白莲社

#### 第五章 佛教之弘传与道教/033

佛教初传时代道佛二教冲突之疑点——道教之起源——古代神仙之信仰——张道陵——牟子——《理惑论》——《理惑论》疑非汉代之书——道佛二教之接近——后赵之排佛论——北魏太祖太宗之信佛——太武帝之排佛——武帝崩后佛教之再兴——北齐之道佛二教——北周武帝之破佛——《笑道论》《二教论》——通道观——周武破佛与净影之慧远——北齐地方破佛与任道林之抗议——周武殂后之佛教

#### 第六章 隋唐以前之二大系统(一)/040

隋唐以前之十三宗——罗什时代《法华经》之研究——成实宗之疑——罗什时代之空论——竺法雅康法朗等之格

义——本无说——心无说——即色说——道安罗什系统——道安系统表——道安系诸高僧之南地布教——慧持道汪等之巴蜀弘教——罗什门下表——罗什门下南北分派之端绪——佛陀跋陀罗之翻译——佛陀跋陀罗所传之教义——佛陀跋陀罗诸经传译之事情——小乘之因果论与大乘之缘起实相二大教义——龙树世亲二教系与中国佛教之二大系统

## 第七章 隋唐以前之二大系统(二)/049

罗什系与《十诵律》——卑摩罗叉与南方之《十诵律》——佛陀跋陀罗所译之《僧祇律》——佛陀跋陀罗系与《四分律》——慧光僧统及其所承之律师——翻译经典之关于禅者——禅经中大小二乘之区别——安世高禅数之学——罗什所传之禅经——《思维略要法》之十种禅法——《坐禅三昧经》要领——《坐禅三昧经》之性质——佛陀跋陀罗所传之禅经——《达摩多罗禅经》之性质——《达摩多罗禅经》之要领

## 第八章 禅之由来/058

菩提达摩——达摩之二人四行说——达摩所承教系之疑——达摩东渡之年代——达摩与其他有名诸禅师——达摩之著书——南禅之起源——罗什系与禅宗——竺道生慧观与禅——道生后之顿悟成佛说——保志与傅翕——大乘小乘之区别——佛陀跋陀罗所传之禅业系统——智严——玄高——佛陀禅师——僧稠禅师

## 第九章 极乐往生与兜率往生/064

真身观与应身观——观无量寿佛法——《无量寿经》之异译——《观无量寿经》之异译——《观无量寿经》之要领——《阿弥陀经》——称名念佛与观察念佛——般舟三昧——《般舟三昧经》之异译——道安之《净土论》——白莲社之念佛——莲社之十八贤——六朝时代念佛教之高僧——阿弥陀佛报身化身之争——极乐往生与兜率往生之争——弥勒

菩萨传译之经典

## 第十章 天台宗之起源及其开创/071

达摩弟子昙琳之所传——罗什系之南北二派——慧文禅师与《大智度论中论》——慧文时代北朝诸师之禅观——罗什系之教义与天台之三谛说——南岳慧思禅师——南岳之著书——《大乘止观法门》之可疑——南岳之教义——南岳与天台——天台大师——天台之著书——章安大师——三谛圆融——一念三千——五时八教之判释——《法华玄义》之南三北七——南三北七诸师之判教——《五教章》之十家——天台以前之诸说与天台——天台以前之《涅槃经》研究——《涅槃经》学者之南北二派——关于《涅槃经》之著述

## 第十一章 嘉祥之三论宗/084

罗什所传与嘉祥大师之三论宗——古三论新三论——嘉祥以前三论之系统——三论宗之系统表——僧徒门下之四杰——法朗门下之繁荣——明法师——兴皇寺之法朗——嘉祥小传——嘉祥之著书——嘉祥之门下——唐以后三论宗之衰颓

## 第十二章 造像与石经/089

北魏文成帝时之像教——北魏凿石为庙之遗风——石窟佛像之建造——佛教上有价值之美术——大同云冈之石窟——洛阳伊阙之石窟——开凿石窟始于昙曜——云冈石窟所以无碑碣之理由——石窟寺之规模——魏帝之屡幸石窟寺——伊阙石窟与云冈相似——伊阙开凿石窟之始——伊阙石窟始于北魏继续于有唐——伊阙石窟之规模——龙门造像不限于帝王——慧思大师发愿刻《石经》——静琬创刻石藏经板——导仪暹法四公之陆续增刻——自唐至辽所刻《石经》之数——石经山之规模——雷音洞——藏经板之七洞——辽道宗及通理大师之续刻——善定善锐之募刊——西峪寺石塔下之石经——元

代高丽沙门慧月之继续——佛教史上伟大之事业

### 第十三章 会昌以前之佛教概说/093

唐太祖之奉佛——太宗之保护佛教——太宗之建立十寺——太宗之造寺译经——太宗之度僧诏——高宗之信佛——中宗则天时代之佛教——唐代之译经者——唐代译经之盛时——义净三藏——菩提流志三藏——新译时代——音义经录之续出——唐初诸宗之勃兴——玄宗以后之佛教

### 第十四章 唐之诸宗/099

#### (一)念佛宗/099

慈愍三藏——禅净合一说之端绪——善导流之念佛——关于极乐往生三种之见解——《摄论》派之别时意趣说——对于别时意趣说之反驳——净影嘉祥之化身化土说——善导一人二人之争——善导舍身往生说之不确定——善导之著书——善导以前之系统——善导《观经疏》之要旨——善导以后之念佛教

#### (二)法相宗及华严宗/104

罗什系与念佛教——中国学者对于世亲著书之见解——世亲教义三期之传译——《六十华严》译后《华严经》之学者——北地《华严》之学者——《十地论》之二译——于《十地论》译场译者意见之冲突——二译之合糅——慧光僧统及其系统表——真谛三藏传译之经论——真谛小传——真谛以后《摄论》之研究——玄奘三藏——玄奘门下之名僧——窥基与圆测二派——窥基之著书——圆测之著书——《俱舍》之三大家——圆晖之《颂疏》及《俱舍》诸译家——真谛之《旧俱舍》及其研究——玄奘窥基以后之法相宗——淄州慧沼之著述——朴扬智周之著述——世亲系之三派与阿赖耶识之解释——空有之争与贤首之说——《地论》学者与华严宗——贤首大师所承之系统——杜顺智俨——贤首大师——玄奘与贤首——贤首

之著书——同别二教之判——五教十宗之判——十玄缘起——相即相入——六相圆融——贤首以后之华严宗

### (三)律宗/121

律之三派及其系统——《四分律》之诸疏——新旧两疏之调和——新旧两疏之戒体论——南山宗之说——道宣律师之著书

### (四)禅宗/124

六祖以前及六祖以后——二祖断臂说之可疑——禅之区别——祖师禅——禅风之相违——宗密禅之派别说——禅之五家——禅之系统——宗密禅之三种——牛头禅——南顿北渐——六祖以后南顿之弘传——五家之宗风——曹洞宗——临济宗——云门宗——沩仰宗——法眼宗——五家名称之起源

### (五)密教/132

祈祷宗——多神的佛教——仪轨——善无畏金刚智以前之密典翻译——《韦陀》与密典之类似——陀罗尼——种子——《大论》之四十二字观——《华严经》之字轮观——密教声字观之一例——三摩耶形——声字深义之一例——印契——曼荼罗——善无畏三藏及其所传之曼荼罗——胎藏界曼荼罗——金刚智三藏及其所传之曼荼罗——金刚界曼荼罗——曼荼罗与密教教理之说明——那烂陀寺佛教之一转——法相宗之转识得智与密教之曼荼罗——胎藏界《经》之四曼荼罗《疏》之六曼荼罗——金胎两部之关系——《金刚顶经》二十八会之说——慈觉所传之一会曼荼罗——绘曼荼罗彩色曼荼罗之起源——金刚界之三十七尊——金胎两部之称呼及印度之相承——南天铁塔谈——金刚界与华严之教义——密教理论解释之一端——不空三藏——善无畏不空之二派——金刚智不空之系统表——善无畏之系统表——惠果以后两部传统表

## 第十五章 华天之再兴,唐武周世之破佛/146

荆溪湛然——荆溪之著书——《金刚毗起信论》——清凉澄观——清凉之著书——《四十华严》之翻译——佛耶二教僧侣之共译佛经——荆溪与清凉之位置——慧苑之异义与清凉之复古——清凉对于禅宗天台之意见——清凉之性恶不断说——对于《起信论》教理见解之变迁——圭峰宗密——宗密之著书——宗密之禅教一致论——唐代道佛二教之关系——唐初道佛二教徒之激争——唐之保护道教——道佛二教徒论难之一例——佛教隆盛之弊——韩退之《佛骨表》——玄宗时之度牒制——武宗会昌之法难——佛教以外外来之诸宗教——周世之破佛——吴越王之兴佛

## 第十六章 宋以后之佛教/157

### (一)概说/157

太祖太宗之兴法——雕刻《大藏经》之始——宋代之译经者——译经之仪式——赞宁——宋之保护道教——徽宗之排佛——蒙古之勃兴——世祖保护喇嘛教——元代焚弃《道藏经》——刘秉忠——明太祖保护佛教——明之僧道衙门——永乐帝举兵与道衍——南北板《大藏经》——武帝之奉佛与世宗之排佛

### (二)天台宗山家山外之争与律宗之再兴/163

吴越王与天台之兴隆——荆溪以后天台之系统表——山家山外之争——山家山外论争之起源——《金明玄》广略二本之争——十不二门之争——四明与山外诸学者之论争——后山外——四明小传——四明派三家之学者——山外之诸学者——孤山智圆——藕益与天台宗——南山律之系统表——灵芝寺元照律师

### (三)元以后之喇嘛教/172

西藏佛教之起源——双赞王与其二妃——端美三波罗——钵因教与佛教——乞唎双提赞王——善海大师与莲华生上师——中论瑜伽二宗之争——徕巴胆王——朗

达尔玛王之破佛——巴勒科尔赞王与大圣阿通沙——西藏佛教教义之派别——西藏佛教之宗派——三大新派之系统图表——根本四部与其分出诸派图表——宗喀巴——元朝与喇嘛教——帕思巴——帕思巴以后之喇嘛僧——喇嘛教隆盛之弊——明朝与喇嘛教——红帽黄帽黑帽之三派——达赖班禅之二喇嘛——罗卜藏大喇嘛与达赖之尊称——罗卜藏以后西藏之纷乱与清朝——红教黄教二派之区别——呼毕勒罕——西藏二支蒙古二支

#### (四) 禅宗/180

沩仰宗之系统——法眼禅师及其法系——《宗镜录》——法眼宗系统图表——云门禅师及其系统——《碧岩集》——明教大师——云门宗系统图表——曹洞宗——芙蓉道楷——《从容录》——宋以后之曹洞宗——曹洞宗系统图表——临济宗之系统——黄龙派之系统图表——杨岐派之系统图表——虎丘下之系统图表——大慧下之系统图表——元以后之禅宗——憨山大师——云栖株宏——紫柏老人——《径山藏》

#### (五) 诸宗融合之倾向/192

宋以后之法相宗——禅教讲——长水子璿——晋水净源——华严宗与禅——念佛与天台宗神照家——念佛与禅——庐山之遗风兴隆——庐山遍融与云栖株宏——溈益智旭——佛教与儒道二教——憨山之三教一致说

## 第十七章 近世之佛教/199

### (一) 概说/199

近世佛教之界说——黄衣派与青衣派——清代佛教之全盛时期——清代佛教之衰颓时期——光绪变法之影响佛教——民国以来佛教状况

### (二) 清代之喇嘛教/199

喇嘛之官秩——喇嘛之徒众——京内外设置喇嘛之额数——顺治时创建后黄寺——雍正时修建雍和宫——乾隆时议准喇嘛之额数——前后藏寺庙之数及喇嘛之数

### (三)清代对于佛教之保护及限制/200

清初诸帝皆尊崇佛教——寺观之建置僧尼之剃度皆有限制——清之僧道官悉依明制——私建寺观者有罪——不许私自出家——雍正时度牒之制无形废弛——限度出家亦成具文

### (四)清初诸帝之信佛/201

顺治帝之参禅——玉林国师通秀——茆溪森和尚——憨璞聪和尚——玄水杲和尚——天童道忞和尚——康熙帝之崇佛——南巡时到处修建寺庙亲制题额及碑记——雍正帝之参禅甚有深造——章嘉呼土克图——御选语录——王大臣之参禅——雍正帝兼提倡净土——调和教禅净三宗——《拣魔辨异录》——乾隆帝之刻经事业——《龙藏》之完成——《清文翻译大藏经》——《满汉蒙藏合璧大藏全咒》

### (五)嘉道以后佛教之衰颓/207

衰颓之原因——太平天国之排佛——洪秀全之耶稣教——真言宝诰——十余省之名刹皆遭焚毁——《天条书》——居士之勃兴——清初之宋世隆毕奇周梦颜彭绍升郑学川之砖桥法藏寺——杨文会之金陵刻经处——高鹤年之行脚

### (六)民国以来佛教之曙光/216

中华民国佛教总会——敬安和尚以身殉教——佛教居士林——佛教净业社——观宗讲舍——华严学院——佛学院——闽南学院——华严大学——内学院——《佛学丛报》——《海潮音》——《林刊》——《净业月刊》——《内学》——北京刻经处——天津刻经处——频迦精舍翻刻小本《大藏经》——商务印书馆影印《续藏经》——佛教复兴之三种动机

### (七)敦煌石室唐人写经之发见/218

唐人写经发见之时期——莫高窟——英人斯坦因与法人伯希和——京师图书馆搜藏之经卷——黎端甫之校勘语——江杜之专任校勘——《大乘稻芊经随听疏》——《净

名经集解关中疏》——沙门法成

## 第十八章 近世各宗/220

### (一)律宗/220

南山宗之重兴——宝华山律宗于近代佛教之影响——古心律师——三昧律师——见月律师——定庵律师——文海律师——宝华律宗分支于京师法源寺——宝华山律宗系统表

### (二)禅宗/223

临济宗之兴衰——圆悟圆修二派之繁衍——道忞禅师之遇合——圆悟一派流传京师之由来——玉林国师之两次入京——圆修一派所以并传京师——圆悟门下之三峰派——邓尉法藏——灵隐弘礼——灵岩弘储——愿云显禅师——原直赋禅师——楚奕豫禅师——雍正帝之严斥三峰派——太平天国乱后仅存圆修一派——金山高旻天宁三大丛林——西天目之禅源寺——箬庵通问——金山之系统表——铁舟行海——大晓实彻——观心显慧——大定密源——融通禅师——高旻开山祖师实彻——高旻之系统表——了凡际圣——昭月了贞——宝林达珍——天宁寺之重兴——天宁之系统表——达如真嵩真禅——冶开清熔——西天目禅源寺之重兴——西天目之系统表——宁波天童山之弘法禅寺——本哲与本昼——净心法师之重兴——敬安和尚——江浙各丛林之重兴皆金山高旻天宁之支派——法忍和尚——密融和尚——清一禅师——曹洞宗之兴衰——圆澄慧经之二支——焦山古樵禅师——焦山之系统表——福毅澄洮了禅大须诸禅师——净挺禅师——博山鼓山二派——博山之嗣法子孙——罗峰大师弘丽——博山之系统表——鼓山元贤道霈大振曹洞宗风——鼓山之系统表——遍照禅师之重兴——古月禅师

### (三)华严宗/236

清初柏亭大师——柏亭大师之著述——华严宗之系统